

Cerimônia dos 20 anos do ano fiscal Reiwa 6 Palavras de felicitação

Gostaria de parabenizar todos os jovens que completaram seus 20 anos de idade juntamente com a brilhante abertura de um novo ano que começou.

Após a reforma de Taika, nossa cidade foi a primeira cidade da região de Hokuriku que teve a capital estabelecida e desde então se tornou o centro de desenvolvimento político, econômico e cultural.

Temos habilidades autênticas que trazem orgulho ao mundo, como o papel japonês Echizen Washi, facas e lâminas Echizen Utihamono, armário tradicional Echizen Tansu, além da cerâmica Echizen Yaki e a laca japonesa Echizen Shikki aqui da região. A técnica introduzida pelo continente nos tempos antigos conciliou com nossos fartos recursos naturais como o solo fértil e a água cristalina, se fixando em nossa região tendo uma forte ligação com o desenvolvimento das indústrias de ponta dos dias atuais. Mas isso só acontece porque temos muitas pessoas talentosas aqui. E vocês que liderarão a próxima geração herdaram essa perseverança, dedicação e força que protegeram a tradição por um longo período.

Com a abertura da estação do trem-bala Echizen Takefu, a expansão da linha do trem-bala dentro da província, a liberação da rodovia federal rota 417 Itagakizaka Bypass, e também com a transmissão da novela da NHK *Hikaru kimi he*, temos recebido muitos visitantes de outras localidades devido ao aumento do conhecimento da nossa cidade.

Nesse momento decisivo em que vocês completam 20 anos, nossa cidade está em uma grande mudança rumo a nova geração. Olhando para o futuro, quero apoiar os sonhos e esperanças de cada um de vocês, criando um palco onde possam assumir livremente desafios e demonstrar a sua força expandindo as suas capacidades.

Todos os cidadãos pensam em continuar a morar na nossa terra natal, tendo orgulho e apego por ela. Ou então, pensam em voltar para ela mesmo tendo ido pra fora a estudos ou a trabalho. Vamos fazer juntos da nossa terra natal, um lugar onde todos possam dizer “Quero conhecer! Quero morar lá!”.

Por fim, gostaria de parabenizar todos os participantes da cerimônia dos 20 anos, desejando que dêem o primeiro passo e que com um grande propósito possam seguir em frente em direção ao futuro brilhante que lhes aguardam.

12 de Janeiro de 2025

Prefeito de Echizen – Yamada Ken'ichi

Palavras de felicitação

Presidente da Câmara Municipal de Echizen – Okubo Ken’iti

越前市議会議長 大久保 健一

Parabéns a todos que completaram seus 20 anos de idade. Gostaria de expressar meus mais sinceros votos a todos vocês, que cresceram com muita saúde e celebram hoje esta data tão especial. É claro, agradeço de coração aos familiares que sempre zelaram com muito amor.

As cédulas emitidas em 2004, no ano que vocês nasceram, ganharam um novo design em julho do ano passado, depois de 20 anos sem mudanças. A nova cédula de 5 mil ienes apresenta a educadora Tsuda Umeko, a primeira japonesa a ir pros Estados Unidos para um intercâmbio, além de estabelecer o sistema da bolsa de estudos e fundar um instituto de inglês para mulheres (atualmente a Faculdade Tsuda), tendo um grande papel na educação feminina.

“Começar algo é fácil, mas dar continuidade é difícil, fazer dar certo é difícil” é uma das frases conhecidas de Tsuda Umeko. Acredito que essas palavras expressem a verdade sobre a vida. Todos aqui presentes começarão a caminhar com um objetivo, e desejo que se desafiem várias e várias vezes naquilo em que se interessarem. Haverão momentos que será necessário fazer várias escolhas e decisões. Mesmo assim, gostaria que todos realizem seus sonhos e objetivos, usando uma criatividade flexível e inovadora e agindo com muita energia para reunir inúmeras experiências sem desistir de forma alguma de seguir rumo ao seu objetivo.

Hoje, com a realização desta solene cerimônia, aproveite a oportunidade para pensar sobre sua terra natal, seus familiares e também sobre o futuro de vocês.

Por fim, gostaria de parabenizá-los e desejar grandes progressos como membros da sociedade, com autoconsciência e orgulho.

Cerimônia dos 20 anos de idade 「Palavras de incentivo」

do Chefe da Secretaria de Educação

Parabéns a todos aqui presentes nesta solene cerimônia dos 20 anos de idade. Por ocasião desta cerimônia comemorativa, dedico minhas felicitações em nome da Secretaria de educação da cidade de Echizen.

Gostaria de expressar minha sincera gratidão a todos os nossos convidados por dedicarem seu tempo para comparecer a esta cerimônia.

E também gostaria de prestar homenagem a todos do comitê organizador que se esforçaram em planejar esta memorável cerimônia.

Sabiam que atualmente estamos vivendo no mundo chamado VUCA? O mundo têm mudado rapidamente devido às novas tecnologias como o ICT e a IA, além das indústrias, catástrofes naturais, etc., o que significa que estamos em uma geração que é difícil prever o futuro. Relembrando a pandemia do covid que durou cerca de 3 anos, percebo que meu cotidiano mudou repentinamente me fazendo acreditar ainda mais que essas palavras sejam mesmo verdade. E provavelmente uma situação como essa já deve ter se repetido várias vezes dentro da história. No entanto, a força motriz que supera o tempo, cria novos movimentos e abre portas para o futuro é a força juvenil de vocês.

Aos 19 anos de idade, Bill Gates criou a Microsoft que fez do computador um item essencial para nosso cotidiano, e aos 21 anos Steve Jobs fundou a Apple, a empresa que fabrica os aparelhos iPhone.

“A HONDA do mundo” foi fundada por Honda Souitirou que fez o melhor carro do mundo e se tornou independente aos seus 22 anos de idade. Já no mundo do mangá, Oda Eiichirou aos 22 anos começou a publicar o ONE PIECE, Toriyama Akira aos 25 anos publicou DR. SLUMP, e depois disso começou a publicar DRAGON BALL, que se tornou um anime famoso, transmitindo ao mundo as maravilhas do Japão.

Depois de 20 anos a emissão das novas cédulas começaram em julho de 2024, tendo como modelo para a nota de 10 mil ienes Shibusawa Eiti, que aos seus 20 anos de idade já servia ao último xogum Tokugawa Yoshinobu, e ainda depois criou várias empresas nas quais muitas delas existem até hoje.

O ponto em comum das pessoas que acabei de citar é o fato de terem tomado decisões enquanto jovens e de começar a agir o quanto antes. Provavelmente devem ter fracassado muitas e muitas vezes. Mas mesmo falhando, há tempo para se recuperar logo por ter começado cedo. É necessário força para lutar sem medo de falhar, mesmo no mundo VUCA que vocês estão vivendo. Assim como o tema da cerimônia deste ano, 「Vamos!! ~Time dos 20 anos~」, aproveitem a força juvenil que é o seu maior tesouro para enfrentar diversos desafios. E se estiver difícil sozinho, junte forças com seus amigos.

Por fim, gostaria de parabenizar a todos vocês pelo futuro brilhante e também desejar a todos os convidados aqui presentes muita saúde e felicidades, encerrando aqui as minhas palavras de incentivo.

12 de Janeiro de 2025

Chefe da Secretaria de Educação de Echizen – Sawazaki Hideyuki

「 Vamos! ~ Time dos 20 anos ~ 」 (Programação)

Comitê organizador da cerimônia dos 20 anos

Chefe do comitê organizador Kurokawa Ramu

Hoje, nesta solene cerimônia dos 20 anos, e em nome de todos que estão aqui presentes, primeiramente gostaria de agradecer aos nossos familiares, professores e também a todos os moradores da região que nos apoiaram durante todos esses 20 anos, e também a todos que colaboraram para celebrar esta incrível cerimônia.

O tema deste ano é *Vamos!! ~Time dos 20 anos~*. Completamos nossos 20 anos no ano em que o trem-bala de Hokuriku se expandiu até a província de Fukui, um ano memorável por ser uma oportunidade única em um século. Nesse tema, expressamos o nosso desejo *de ir direto ao nosso destino olhando sempre pra frente e como um trem-bala seguir firme e forte em direção ao nosso brilhante futuro junto com nossos amigos*.

Olhando para trás, temos muitas lembranças desses últimos 20 anos. E em muitas delas, há um grande carinho da terra natal que nos criou e das pessoas a nossa volta que nos deram apoio. E em hipótese alguma, estaremos sozinhos. Se em algum momento você estiver em um momento difícil, o time dos 20 anos irá unir a sua força infinita, e assim apoiando uns aos outros poderemos superar qualquer obstáculo.

Alguns de nós já está trabalhando e outros ainda continuam estudando. Seguiremos caminhos diferentes para o nosso futuro, mas o ponto de partida será nossa terra natal Echizen. A partir de hoje, dia após dia, vamos seguir em direção ao nosso objetivo, tendo a consciência de um membro da sociedade para poder dar apoio a outras pessoas. Vamos!! Time dos 20 anos!